

Organisé par :



VILAR FORMOSO  
FRONTEIRA DA PAZ

Avec le soutien de :



decisão



bom dia

Partenaire institutionnel



LE GOUVERNEMENT  
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG  
Ministère de la Culture

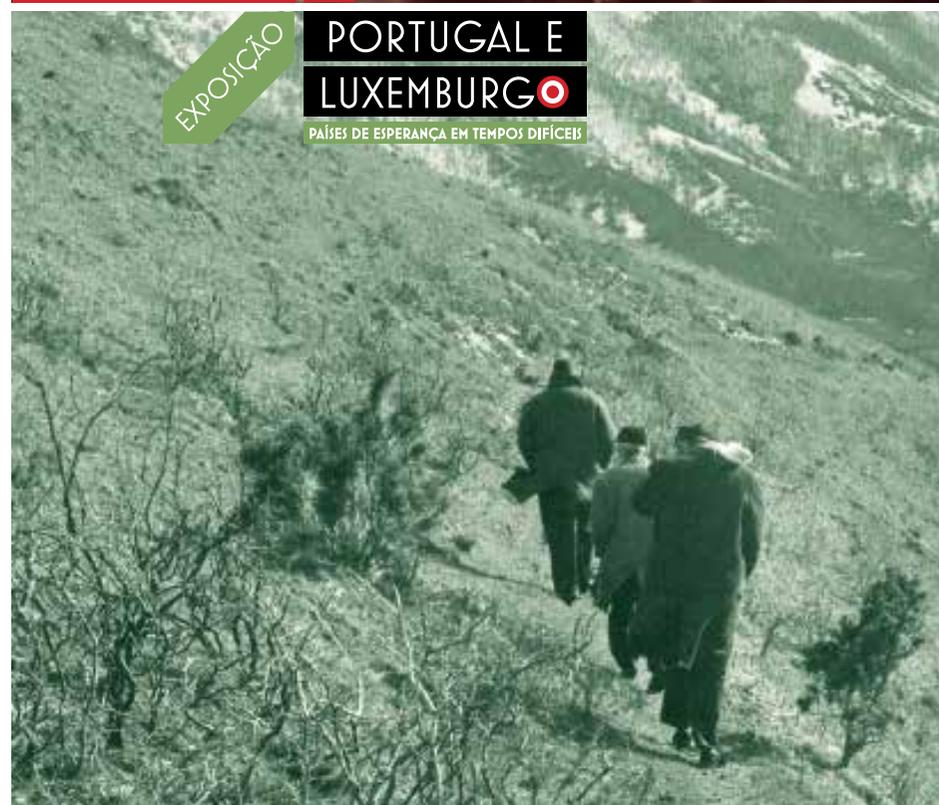
Partenaire officiel



PORTUGAL ET  
LUXEMBOURG

PAYS D'ESPOIR EN TEMPS DE DÉTRESSE

EXPOSITION



EXPOSIÇÃO

PORTUGAL E  
LUXEMBURGO

PAÍSES DE ESPERANÇA EM TEMPOS DIFÍCIS

« Depuis la nuit des temps, les fils rouges de la vie des hommes et des femmes se croisent, s'entrelacent ou s'éloignent, tissant la toile de l'histoire humaine. »

neimënster  
et  
MemoShoah

ont le plaisir de vous inviter  
au vernissage de l'exposition

# Portugal et Luxembourg

*Pays d'espoir en temps de détresse*

Sous le Haut Patronage de:  
Leurs Altesses Royales le Grand-Duc et la Grande-Duchesse  
Son Excellence le Président de la République portugaise

le jeudi 13 février 2020 à 18:30  
dans le Cloître Lucien Wercollier

Encadrement musical:  
Sandrine Cantoreggi (violon), Marie-Andrée Joeger (accordéon)

neimënster  
Centre Culturel de Rencontre Abbaye de Neumünster  
28, rue Münster L-2160 Luxembourg

**Merci de confirmer votre présence**

Tél.: +352 / 26 20 52 1 ou e-mail: [contact@neimenster.lu](mailto:contact@neimenster.lu)

L'exposition est ouverte du 14 février au 10 mai 2020.  
Tous les jours de 11:00 à 18:00. Entrée libre.

Fr Le 10 mai 1940, l'invasion allemande jette hors de Luxembourg 45.000 personnes cherchant un salut qu'ils ne trouveront pas dans une France occupée par l'ennemi. Parmi ces errants, la famille grand-ducale, le gouvernement en exil et de nombreux réfugiés juifs trouveront un refuge salvateur dans un pays, le Portugal, lui-même soumis à un régime dictatorial. A partir des années 1960, le Luxembourg accueille à son tour des réfugiés portugais opposants au régime de Salazar ou fuyant la précarité; les liens historiques avec le Portugal se resserrent: deux terres d'accueil, deux terres d'espoir.

pt A 10 de maio de 1940, a invasão alemã obrigava à fuga, do Luxemburgo, de cerca de 45 mil pessoas que procurariam, em vão, refúgio numa França ocupada também pelo inimigo. Entre os que partiram estavam a família Grã-ducal, o governo no exílio e muitos refugiados judeus. Acabariam por encontrar, em Portugal, um porto de abrigo, embora o país vivesse em ditadura. A partir dos anos de 1960, por sua vez, o Luxemburgo acolheria opositores ao regime de Salazar e outras pessoas que procuravam melhores condições de vida. Os laços históricos com Portugal estreitaram-se: duas terras de acolhimento, duas terras de esperança.

invitation



neimënster